

The communication below provides important information from the Public Schools of Brookline.  
Translated versions are available at the following links:

- [Arabic: الرجاء الضغط هنا للترجمة العربية](#)
- [Chinese: 点击这里查看中文翻译](#)
- [Haitian Creole: Klike la a pou tradiksyon kreyòl ayisyen an](#)
- [Hebrew: אנא לחץ כאן לצפייה במסמך בעברית](#)
- [Japanese: ここをクリックして日本語の翻訳にアクセスしてください](#)
- [Korean: 한국어 번역을 보시려면 여기를 클릭하십시오](#)
- [Portuguese: Clique aqui para a tradução em português](#)
- [Russian: Нажмите здесь, чтобы получить доступ к русскому переводу](#)
- [Spanish:  Haga clic aquí para acceder a la traducción al español](#)
- [Vietnamese: Nhấn vào đây để truy cập bản dịch tiếng Việt](#)

## Arabic:

(نظرًا لضرورة هذا الاتصال ، يتم توفير النسخ المترجمة في ترجمة Google وقد تحتوي على عبارات وتركيبات غير ملائمة. يرجى إعفاء أي أخطاء.)

نأمل أن يكون الأسبوع الذي تلا إجازة أبريل صحيًا ومثمرًا للجميع. مع عودة التوجيه الشخصي الكامل لجميع الصفوف ، باستثناء الطلاب المسجلين في أكاديمية التعلم عن بعد ، نواصل المضي قدمًا بطريقة إيجابية ، كل يوم نقرب قليلاً من إجراء اتنا السابقة للوباء. أنا متحمس بشكل خاص لرؤية المزيد من طلابنا وموظفينا يستفيدون من مساحاتنا الخارجية خلال اليوم الدراسي كما يسمح الطقس.

بينما نحتفل بالتوافر الواسع للقاحات COVID-19 ، والمقاييس الملائمة حول انتشار الفيروس ، نطلب منك أن تظل يقظًا وأن تتبع جميع احتياطات الصحة العامة للحفاظ على سلامة مدارسنا. إذا لم تكن قد قمت بذلك بالفعل ، فنحن نشجعك على الاشتراك في [برنامج اختبار COVID-19 المجمع](#) ، والمتوفر لجميع الطلاب والموظفين. يقوم هذا البرنامج باختبار COVID-19 بين الموظفين والطلاب الذين لا تظهر عليهم أي أعراض ، وهي إحدى الطرق التي يمكننا من خلالها الحد من أي انتشار محتمل للفيروس في مجتمعنا.

## تحديث البرامج الصيفية

نواصل وضع اللمسات الأخيرة على خطط العديد من [برامج K-8 الصيفية](#) المثيرة هذا العام. بالإضافة إلى البرامج التي تديرها PSB تقليديًا (مثل *Project Discovery* للصفوف K-5 لتوفير دعم القراءة المستهدف وأكاديمية STAR لـ K-8 METCO وطلاب متعلم اللغة الإنجليزية لتقديم دعم أكاديمي إضافي وإثراء) يسعدنا أيضًا أن نكون تقديم برنامج صيفي عالمي هذا العام.

سيوفر البرنامج الصيفي العالمي إثراءً أكاديميًا قائمًا على المشاريع بما في ذلك بناء المجتمع والتعلم الاجتماعي العاطفي ، وسيخدم الطلاب الذين يدخلون الصفوف من 1 إلى 8. سيتكون البرنامج من دورتين (6-16 يوليو و19-30 يوليو) وسيعمل من الساعة 8:45 صباحًا حتى 11:45 صباحًا في مدرسة ريديلي. كن على اطلاع على معلومات التسجيل خلال الأسبوع الذي يبدأ في 3 مايو. إذا تلقيت دعوة لطفلك للمشاركة في Project Discovery أو STAR Academy ، فنحن نشجع طلبك في أقرب وقت ممكن حيث نتوقع أن تمتلئ هذه البرامج إلى سعتها.

أسبوع تقدير المعلم: 3-7 مايو

الأسبوع القادم هو أسبوع تقدير المعلم! نظرًا لأننا نفكر في هذا أكثر سنوات الدراسة غير التقليدية ، فإننا نتذكر الدور المهم الذي يلعبه المعلمون في حياة طلابنا. بروكلين محظوظ لأن لديه طاقم تدريس ممتاز لا مثيل له في مهنيته ومهاراته وتعاطفه. نحن نعتمد على معلمينا للمشاركة والتوجيه ودعم طلابنا وتوجيههم. أعلم أنني أتحدث نيابة عن جميع أولياء أمورنا وأولياء أمورنا عندما أعرب عن امتناننا وشكرنا لمعلمي Brookline على تفانيهم والتزامهم تجاه طلابنا. استمتع بعطلة نهاية أسبوع مريحة.

يسلط الضوء على المدرسة

● **BEEP @ Clark**: للاحتفال بيوم الأرض ، استغرق [الفصل الدراسي للسيدة زيرمان](#) بعض الوقت للتعرف على كوكب الأرض ، وصنع قنابل بذور لزراعتها في المنزل ، وقدم العديد من الوعود (مثل التسميد ، والحفاظ على الطاقة ، وإطعام الطيور) للاهتمام من منزلنا.

### Chinese:

(由于时间紧迫，此翻译文是通过谷歌翻译的。如有措辞和结构错误，请谅解。)

我們希望四月假期後的一周對每個人都健康，多產。通過向所有年級提供完整的親自指導，除了那些參加遠程學習學院的學生外，我們繼續以積極的方式向前發展，每天都與大流行前的例程越來越接近。令我感到特別興奮的是，在天氣允許的情況下，我們學校的學生和教職員工更多地利用我們的戶外空間。

當我們慶祝COVID-19疫苗的廣泛普及以及有關病毒傳播的有利指標時，我們要求您保持警惕並遵守所有公共衛生預防措施，以確保我們學校的安全。如果您還沒有這樣做，我們建議您註冊[合併的COVID-19測試計劃](#)，該計劃適用於所有學生和教職員工。該程序在沒有出現任何症狀的教職員工中測試COVID-19，這是我們遏制該病毒在社區中任何潛在傳播的一種方式。

### 暑期課程更新

我們今年將繼續敲定幾個激動人心的[K-8暑期課程的計劃](#)。除了PSB傳統上運行的計劃(例如針對K-5年級的Project Discovery提供有針對性的閱讀支持，以及針對K-8 METCO的STAR Academy和英語學習者的學生提供額外的學術支持和充實)，我們也很高興在今年提供了通用暑期課程。

環球暑期課程將提供基於項目的學術充實，包括社區建設和社交情感學習，並將為進入1-8年級的學生提供服務。該計劃將分為兩節課(7月6日至16日和7月19日至30日)，上午8:45至11:45在Ridley學校進行。5月3日這一周一直在尋找註冊信息。如果您收到邀請您的孩子參加Project Discovery或STAR Academy的邀請，我們鼓勵您盡快提出申請，因為我們希望這些計劃能滿員。

### 教師鑑賞週: 5月3日至7日

下周是老師感謝週！當我們反思這個最非常規的學年時，我們想起了教育者在學生生活中扮演的重要角色。布魯克林很幸運，擁有一支優秀的教學團隊，他們的專業水平，技能和同理心是無

與倫比的。我們依靠我們的教育者參與和指導，並支持和指導我們的學生。我要感謝所有的父母和監護人，並感謝布魯克林老師對學生的奉獻和奉獻。享受一個寧靜的周末。

#### 學校亮點

- **BEEP @ Clark**: 為了慶祝地球日，[齊默爾曼女士的教室](#)花了一些時間來了解地球，製造了可在家中種植的種子炸彈，並做出了一些許諾（例如堆肥，節約能源和餵鳥）我們的家。

---

#### Haitian Creole:

*(Akòz ijans nan kominikasyon sa a, vèsyon yo tradui yo bay nan Google Translate epi yo ka gen fraz gòch ak estrikti. Tanpri eskize nenpòt erè.)*

Nou espere ke semèn nan tounen apre vakans avril la te an sante ak pwodiktif pou tout moun. Avèk ansèyman konplè an pèsòn pou tout klas, eksepte elèv sa yo ki enskri nan Akademi Aprantisaj Remote, nou kontinye avanse pou pi devan nan yon fason pozitif, chak jou ap vin yon ti kras pi pre woutin pre-pandemi nou yo. Mwen espesyalman eksite wè plis nan elèv nou yo ak anplwaye yo ap itilize espas deyò nou yo pandan jounen lekòl la jan tan an pèmèt.

Kòm nou selebre disponiblite lajè nan vaksen COVID-19, ak mesures favorab sou pwopagasyon viris la, nou mande pou ou rete vijilan epi swiv tout prekosyon sante piblik pou kenbe lekòl nou yo an sekirite. Si ou pa deja, nou ankouraje w enskri pou [pwogram tès COVID-19 ki gen pisin](#), ki disponib pou tout elèv ak anplwaye yo. Pwogram sa a teste pou COVID-19 nan mitan anplwaye ak elèv ki pa montre okenn sentòm, e se yon fason nou ka kwape nenpòt pwopagasyon potansyèl viris la nan kominote nou an.

#### Pwogram ete Mizajou

Nou kontinye finalize plan pou plizyè [pwogram ete](#) enteresan [K-8](#) ane sa a. Anplis pwogram ke PSB tradisyonèlman opere (tankou *Pwojè Dekouvèt* pou klas K-5 pou bay sipò lekti vize ak *STAR Academy* pou K-8 METCO ak elèv k ap aprann anglè yo pou bay plis sipò akademik ak anrichisman) nou kontan tou pou ofri yon **Pwogram Ete Inivèsèl** ane sa a.

Pwogram Ete Inivèsèl la ap bay anrichisman akademik ki baze sou pwojè ki gen ladan bilding kominotè ak aprantisaj emosyonèl sosyal, epi li pral sèvi elèv k ap antre nan klas 1-8. Pwogram lan pral gen de sesyon (6-16 jiyè ak 19-30 jiyè) epi li pral opere soti nan 8:45 am 11:45 am nan lekòl la Ridley. Fè vijilan a enfòmasyon sou enskripsyon pandan semèn nan 3 me. Si ou te resevwa yon envitasyon pou pitit ou a patisipe nan Pwojè Dekouvèt oswa STAR Academy, nou ankouraje aplikasyon ou pi vit ke posib ke nou espere ke pwogram sa yo ranpli a kapasite.

#### Semèn Apresyasyon Pwofesè: 3-7 Me

Semèn pwochen se Semèn Apresyasyon Pwofesè! Pandan n ap reflechi sou ane lekòl sa yo ki pa konvansyonèl, nou raple wòl enpòtan ke edikatè yo jwe nan lavi elèv nou yo. Brookline gen

chans gen yon anplwaye ansèyman ekselan ki gen pwofesyonalis, ladrès ak senpati yo inegal. Nou konte sou edikatè nou yo pou angaje ak enstwi, epi pou sipòte ak gide elèv nou yo. Mwen konnen mwen pale pou tout paran nou yo ak gadyen yo lè mwen pwolonje rekonesans nou ak mèsè pwofesè Brookline yo pou devouman yo ak angajman yo pou elèv nou yo. Jwi yon fen semèn trankil.

## Pwen esansyèl lekòl la

- **BEEP @ Clark:** Pou selebre Jou Latè, [salklas Madam Zimmerman te](#) pran kèk tan pou aprann sou planèt Latè, kreye bonm grenn pou plante lakay li, e li te fè plizyè pwomès (tankou konpostaj, konsève enèji, ak manje zwazo yo) pou pran swen lakay nou.

## Hebrew:

(בגלל מגבלות זמן, תרגום זה תורגם באמצעות Google. אנא הבין אם ישנן שגיאות בניסוח ובמבנה.)

אנו מקווים כי השבוע שאחרי חופשת אפריל היה בריא ויצרני לכולם. עם ההוראה האישית המלאה בכל הכיתות, למעט התלמידים שנרשמו לאקדמיה ללמידה מרחוק, אנו ממשיכים להתקדם בצורה חיובית, כל יום מתקרבים מעט לשגרה שלנו לפני המגפה. אני נרגש במיוחד לראות יותר מתלמידים וצוותים שעושים שימוש במרחבים החיצוניים שלנו במהלך יום הלימודים ככל שמזג האוויר מאפשר זאת.

כשאנו חוגגים את הזמינות הרחבה של חיסוני COVID-19, ומדדים נוחים לגבי התפשטות הנגיף, אנו מבקשים שתישאר ערניים ותקפיד על כל אמצעי הזהירות לבריאות הציבור כדי לשמור על בטיחות בתי הספר שלנו. אם עדיין לא עשית זאת, אנו ממליצים לך להירשם לתוכנית [הבדיקות המאוחדת COVID-19](#), הזמינה לכל התלמידים והצוותים. תוכנית זו בודקת את COVID-19 בקרב צוותים וסטודנטים שאינם מראים תסמינים כלשהם, והיא אחת הדרכים שנוכל לרסן את התפשטות פוטנציאלית של הנגיף בקהילה שלנו.

## עדכון תוכניות קיץ

אנו ממשיכים לסיים תוכניות למספר [תוכניות קיץ](#) מרתקות K-8 השנה. בנוסף לתוכניות ש-PSB פועלת באופן מסורתי (כגון *Project Discovery* עבור כיתות K-5 למתן תמיכה ממוקדת בקריאה ו-*STAR Academy* עבור K-8 METCO ותלמידי לומדים אנגלית כדי לספק תמיכה אקדמית והעשרה נוספים) אנו שמחים להיות מציע השנה **תוכנית קיץ אוניברסלית**.

תוכנית הקיץ האוניברסלית תספק העשרה אקדמית מבוססת פרויקטים, כולל בנייה של קהילה ולמידה רגשית חברתית, ותשרת את התלמידים הנכנסים לכיתות א'-ח'. התוכנית תקיים שני מפגשים (6-16 ביולי ו-19-30 ביולי) והיא תפעל בין השעות 8:45 ל-11:45 בבית הספר רידלי. שימו לב למידע הרשמה במהלך השבוע של 3 במאי. אם קיבלתם הזמנה לילדכם להשתתף ב-*Project Discovery* או ב-*STAR Academy*, אנו ממליצים להגיש את בקשתכם בהקדם האפשרי מכיוון שאנו מצפים שהתוכניות האלה ימלאו עד אפס מקום.

## שבוע הערכת המורים: 3-7 במאי

בשבוע הבא הוא שבוע הערכת המורים! כשאנו משקפים את שנות הלימודים הלא שגרתיות ביותר שלנו, אנו נזכרים בתפקיד החשוב שממלאים אנשי חינוך בחייהם של תלמידינו. ברוקליין בר מזל שיש צוות הוראה מצוין שמקצוענותו, כישוריו ואמפתיה אין כמוהו. אנו סומכים על המחנכים שלנו שיעסיקו וינחו, ויתמכו וינחו את

תלמידינו. אני יודע שאני מדבר בעד כל ההורים והאפוטרופוסים שלנו כשאני מעביר תודה ומודה למורי ברוקליין על מסירותם ומחויבותם לתלמידינו. תיהנו מסוף שבוע רגוע.

## נקודות עיקריות בבית הספר

- **BEEP @ Clark**: כדי לחגוג את יום כדור הארץ, [הכיתה של גב' צ'מרמן](#) לקחה קצת זמן ללמוד על כדור הארץ, יצרה פצצות זרעים לשתילה בבית והבטיחה כמה (כגון קומפוסט, חיסכון באנרגיה והאכלת הציפורים) לדאוג של הבית שלנו

### Japanese:

(この連絡事項は皆様に緊急にお知らせする必要がありましたので、翻訳をGoogle Translateを使用して用意したものです。分かりづらい言い回しや、文の構造に過ちがあるかと思いますが、ご理解のほど宜しくお願いします。)

4月の休暇の翌週がすべての人にとって健康で生産的であったことを願っています。リモートラーニングアカデミーに在籍している生徒を除いて、すべての学年で完全な対面指導が行われ、私たちは前向きな方法で前進し続け、毎日少しずつパンデミック前のルーチンに近づいています。私はよ、特に天候が許す限り学校の日中に私たちの屋外スペースを利用して学生やスタッフの多くを見て興奮します。

COVID-19ワクチンの幅広い入手可能性と、ウイルスの蔓延に関する好ましい指標を祝うため、学校を安全に保つために、引き続き警戒し、すべての公衆衛生上の予防措置に従うようお願いいたします。[まだお済みでない場合は、プールされたCOVID-19テストプログラム](#)にサインアップすることをお勧めします。この[プログラム](#)は、すべての学生とスタッフが利用できます。このプログラムは、症状を示さないスタッフと学生の間でCOVID-19をテストし、コミュニティでのウイルスの潜在的な拡散を抑えることができる1つの方法です。

### 夏のプログラムの更新

今年もいくつかのエキサイティングな[K-8サマープログラムの](#)計画を最終決定し続けます。プログラムに加えて、PSBIは、伝統的に(ように動作することをプロジェクトディスカバリーグレードのK-5が読んでサポートし、目標と提供するために、STARアカデミー我々はまたあることを喜んで追加的な学術サポートと濃縮を提供するために、K-8 METCOと英語学習者学生のための)今年ユニバーサルサマープログラムを提供しています。

ユニバーサルサマープログラムは、コミュニティ構築や社会的感情学習を含むプロジェクトベースの学術的充実を提供し、1年生から8年生に入る学生にサービスを提供します。このプログラムには2つのセッション(7月6~16日と7月19~30日)があり、リドリースクールで午前8時45分から午前11時45分まで実施されます。5月3日の週に、登録情報に注意してください。お子様がProjectDiscoveryまたはSTARAcademyに参加するよう招待された場合は、これらのプログラムがいっぱいになると予想されるので、できるだけ早く申請することをお勧めします。

先生感謝週間: 5月3日~7日

来週は先生感謝週間です！この最も型破りな学年を振り返ると、生徒の生活の中で教育者が果たす重要な役割を思い出します。ブルックラインには、プロ意識、スキル、共感が比類のない優秀な教師陣がいるのは幸運です。私たちは教育者に働きかけ、指導し、生徒をサポートし、指導することを頼りにしています。生徒への献身と献身に対してブルックラインの教師に感謝の意を表し、感謝の気持ちを表すとき、私はすべての親と保護者のために話すことを知っています。安らかな週末をお楽しみください。

## 学校のハイライト

- **BEEP @ Clark**: アースデイを祝うために、[ジーマーさんの教室](#)は地球について学ぶのに少し時間がかかり、家に植えるためのシード爆弾を作成し、世話をするためにいくつかの約束(堆肥化、エネルギーの節約、鳥への餌やりなど)をしました私たちの家の。

---

## Korean:

(이 커뮤니케이션의 긴급성 때문에 번역된 버전은 구글 번역기를 통해 제공되며 어색한 표현과 구조를 포함할 수 있습니다. 잘못된 것은 양해 부탁드립니다.)

우리는 4월 방학 다음 주가 모두에게 건강하고 생산적이기를 바랍니다. 원격 학습 아카데미에 등록된 학생들을 제외하고 모든 학년에 대한 완전한 대면 교육을 통해 우리는 매일 우리의 유행병 전과에 조금 더 가까워지면서 긍정적인 방식으로 계속 전진하고 있습니다. 난 특히 날씨가 허용하는 학교 시간 동안 더 우리 학생들과 우리의 야외 공간의 직원 제작 사용의보고 흥분.

COVID-19 백신의 폭 넓은 이용 가능성과 바이러스 확산에 대한 유리한 측정 기준을 축하함에 따라 학교를 안전하게 유지하기 위해 경계하고 모든 공중 보건 예방 조치를 따르시기 바랍니다. 아직 가입하지 않았다면 모든 학생과 교직원이 이용할 수 있는 [COVID-19 통합 테스트 프로그램](#)에 등록하는 것이 좋습니다. 이 프로그램은 어떤 증상도 보이지 않는 교직원과 학생을 대상으로 COVID-19를 테스트하며, 우리 지역 사회에서 바이러스의 잠재적 확산을 억제 할 수 있는 한 가지 방법입니다.

## 여름 프로그램 업데이트

우리는 올해 몇 가지 흥미 진진한 [K-8 여름 프로그램에](#) 대한 계획을 계속해서 마무리하고 있습니다. PSB가 전통적으로 운영하는 프로그램 (예: 목표 읽기 지원을 제공하는 K-5 학년을위한 *Project Discovery* 및 K-8 METCO 및 영어 학습자 추가 학업 지원 및 심화를 제공하는 영어 학습자 학생을위한 *STAR* 아카데미) 이외에도 우리는 올해 유니버설 여름 프로그램을 제공합니다.

유니버설 여름 프로그램은 커뮤니티 구축 및 사회적 정서적 학습을 포함한 프로젝트 기반 학업 강화를 제공하며 1-8 학년에 진입하는 학생들에게 서비스를 제공합니다. 이 프로그램은 2 개의 세션 (7월 6-16일 및 7월 19-30일)이 있으며 *Ridley School*에서 오전 8시 45분부터 11시 45분까지 운영됩니다. 5월 3일 주에 등록 정보를 확인하십시오. 자녀가 프로젝트 디스커버리

또는 STAR 아카데미에 참여할 수 있도록 초대받은 경우 해당 프로그램이 정원을 채울 것으로 예상되는대로 최대한 빨리 지원할 것을 권장합니다.

#### 교사 감사 주간 : 5월 3-7일

다음주는 교사 감사 주간입니다! 이 가장 색다른 학년을 되돌아 보면서 우리는 학생들의 삶에서 교육자들이하는 중요한 역할을 상기하게됩니다. Brookline은 전문성, 기술 및 공감의 타의 추종을 불허하는 우수한 교수진을 보유하고 있습니다. 우리는 교육자들이 참여하고 가르치며 학생들을 지원하고 안내합니다. 저는 제가 우리의 모든 부모님들과 보호자들에게 감사를 표하고 학생들에 대한 헌신과 헌신에 대해 Brookline의 선생님들에게 감사한다는 것을 압니다. 편안한 주말을 보내십시오.

#### 학교 하이라이트

- **BEEP @ Clark** : 지구의 날을 축하하기 위해 [Ms. Zimmerman의 교실](#) 은 지구에 대해 배우고 집에 심을 씨앗 폭탄을 만들고 돌볼 수 있도록 몇 가지 약속 (예 : 퇴비화, 에너지 절약, 새 먹이주기 등)을했습니다. 우리 집의.

---

#### Portuguese:

*(Devido à urgência desta comunicação, as versões traduzidas são fornecidas através do Google Translate e podem conter frases e estrutura inadequadas. Por favor, desculpe quaisquer erros.)*

Esperamos que a semana após as férias de abril tenha sido saudável e produtiva para todos. Com o ensino presencial completo para todas as séries, exceto para os alunos matriculados na Academia de Aprendizado Remoto, continuamos avançando de forma positiva, cada dia nos aproximando um pouco mais de nossas rotinas pré-pandêmicas. Estou especialmente animado para ver mais de nossos alunos e funcionários fazendo uso de nossos espaços ao ar livre durante o dia escolar, conforme o tempo permitir.

Enquanto comemoramos a ampla disponibilidade de vacinas COVID-19 e métricas favoráveis sobre a propagação do vírus, pedimos que você permaneça vigilante e siga todas as precauções de saúde pública para manter nossas escolas seguras. Se ainda não o fez, incentivamos você a se inscrever no [programa de testes COVID-19](#) , que está disponível para todos os alunos e funcionários. Este programa testa o COVID-19 entre funcionários e alunos que não apresentam nenhum sintoma e é uma forma de conter qualquer possível disseminação do vírus em nossa comunidade.

#### Atualização de programas de verão

Continuamos a finalizar planos para vários programas emocionantes [de verão K-8](#) este ano. Além dos programas que o PSB tradicionalmente opera (como o *Project Discovery* para as séries K-5 para fornecer suporte de leitura direcionado e *STAR Academy* para alunos do K-8 METCO e alunos de inglês para fornecer suporte acadêmico adicional e enriquecimento), também temos o prazer de ser oferecendo um **Programa de Verão Universal** este ano.

O Programa de Verão Universal proporcionará enriquecimento acadêmico com base em projetos, incluindo construção de comunidades e aprendizado socioemocional, e atenderá alunos que ingressam na 1ª à 8ª série. O programa terá duas sessões (6 a 16 de julho e 19 a 30 de julho) e funcionará das 8h45 às 11h45 na Escola Ridley. Fique atento às informações de registro durante a semana de 3 de maio. Se você recebeu um convite para seu filho participar do Project Discovery ou STAR Academy, incentivamos sua inscrição o mais rápido possível, pois esperamos que esses programas estejam lotados.

### **Semana de Valorização do Professor: 3 a 7 de maio**

Na próxima semana é a Semana de Valorização do Professor! Ao refletirmos sobre os anos escolares menos convencionais, somos lembrados do importante papel que os educadores desempenham na vida de nossos alunos. Brookline tem a sorte de ter um excelente corpo docente cujo profissionalismo, habilidades e empatia são incomparáveis. Contamos com nossos educadores para envolver e instruir, apoiar e orientar nossos alunos. Sei que falo por todos os nossos pais e responsáveis quando estendo nossa gratidão e agradecimento aos professores de Brookline por sua dedicação e compromisso com nossos alunos. Desfrute de um fim de semana repousante.

### **Destaques da escola**

- **BEEP @ Clark:** Para comemorar o Dia da Terra, [a sala de aula da Sra. Zimmerman](#) levou algum tempo para aprender sobre o planeta Terra, criou bombas de sementes para plantar em casa e fez várias promessas (como compostagem, conservação de energia e alimentação dos pássaros) para cuidar de nossa casa.

---

### **Russian:**

*(Вследствие срочности данного сообщения, перевод документа осуществлялся посредством использования Google Translate и может содержать некорректные языковые обороты и структуры. Приносим извинения за неудобства. )*



Мы надеемся, что неделя после апрельских каникул была для всех полезной и продуктивной. С полным очным обучением для всех классов, за исключением студентов, обучающихся в Академии дистанционного обучения, мы продолжаем двигаться вперед в позитивном ключе, с каждым днем приближаясь к нашим обычным порядкам перед пандемией. Я особенно рад видеть, что все больше наших учеников и сотрудников используют наши открытые пространства в течение учебного дня, если позволяет погода.

Отмечая широкую доступность вакцин против COVID-19 и благоприятные показатели распространения вируса, мы просим вас сохранять бдительность и соблюдать все меры предосторожности в области общественного здравоохранения, чтобы обеспечить безопасность наших школ. Если вы еще этого не сделали, мы рекомендуем вам подписаться на [объединенную программу тестирования](#) на [COVID-19](#), которая доступна для всех студентов и сотрудников. Эта программа проверяет COVID-19 среди сотрудников и студентов, у которых нет никаких симптомов, и является одним из способов сдерживания любого потенциального распространения вируса в нашем сообществе.

### **Обновление летних программ**

Мы продолжаем дорабатывать планы по нескольким захватывающим [летним программам К-8 в](#) этом году. В дополнение к программам, которые традиционно выполняет PSB (например, *Project Discovery* для классов К-5, чтобы обеспечить целевую поддержку чтения, и *STAR Academy* для студентов К-8 METCO и изучающих английский язык, чтобы обеспечить дополнительную академическую поддержку и обогащение), мы также рады быть предлагая **универсальную летнюю программу в** этом году.

Универсальная летняя программа обеспечит академическое обогащение на основе проектов, включая создание сообщества и социально-эмоциональное обучение, и будет обслуживать учащихся, поступающих в 1-8 классы. Программа будет состоять из двух сессий (6-16 июля и 19-30 июля) и будет работать с 8:45 до 11:45 в школе Ridley School. Следите за регистрационной информацией в течение недели 3 мая. Если вы получили приглашение для вашего ребенка участвовать в Project Discovery или STAR Academy, мы рекомендуем подавать заявку как можно скорее, поскольку мы ожидаем, что эти программы будут заполнены до отказа.

### **Неделя признательности учителям: 3-7 мая**

На следующей неделе будет Неделя признательности учителям! Размышляя об этом самом необычном школьном году, мы вспоминаем о той важной роли, которую педагоги играют в жизни наших учеников. Бруклину повезло, что у него отличный преподавательский состав, чей профессионализм, навыки и сочувствие не имеют себе равных. Мы полагаемся на наших преподавателей, которые будут привлекать и

инструктировать, а также поддерживать и направлять наших студентов. Я знаю, что говорю от имени всех наших родителей и опекунов, когда выражаю нашу признательность и благодарность учителям Бруклина за их преданность делу и приверженность нашим ученикам. Наслаждайтесь спокойными выходными.

## Основные моменты школы

- **БЕЕР @ Clark:** Чтобы отпраздновать День Земли, [в классе г-жи Циммерман](#) потребовалось некоторое время, чтобы узнать о планете Земля, они создали семенные бомбы, чтобы их сажать дома, и дали несколько обещаний (например, компостировать, сберегать энергию и кормить птиц), чтобы позаботиться о них. нашего дома.
- 

## Spanish:

*(Debido a la urgencia de esta comunicación, las versiones traducidas se proporcionan a través del traductor Google y pueden contener frases y estructuras dificultosas. Por favor, disculpe cualquier error.)*

Esperamos que la semana posterior a las vacaciones de abril haya sido saludable y productiva para todos. Con instrucción completa en persona para todos los grados, excepto los estudiantes inscritos en la Academia de Aprendizaje Remoto, continuamos avanzando de manera positiva, acercándonos cada día un poco más a nuestras rutinas pre-pandémicas. Estoy especialmente emocionado de ver a más estudiantes y personal haciendo uso de nuestros espacios al aire libre durante el día escolar, ya que el clima lo permite.

Mientras celebramos la amplia disponibilidad de las vacunas COVID-19 y las métricas favorables sobre la propagación del virus, le pedimos que permanezca alerta y siga todas las precauciones de salud pública para mantener seguras nuestras escuelas. Si aún no lo ha hecho, lo alentamos a inscribirse en el [programa de pruebas COVID-19 agrupado](#), que está disponible para todos los estudiantes y el personal. Este programa evalúa COVID-19 entre el personal y los estudiantes que no muestran ningún síntoma, y es una forma de frenar cualquier posible propagación del virus en nuestra comunidad.

## Actualización de los programas de verano

Continuamos finalizando los planes para varios emocionantes [programas de verano de K-8](#) este año. Además de los programas que PSB opera tradicionalmente (como *Project Discovery* para los grados K-5 para brindar apoyo de lectura específico y *STAR Academy* para estudiantes de K-8 METCO y estudiantes de inglés para brindar apoyo académico adicional y enriquecimiento), también nos complace estar ofreciendo un **Programa de Verano Universal** este año.

El Programa de Verano Universal proporcionará enriquecimiento académico basado en proyectos que incluye la construcción de la comunidad y el aprendizaje socioemocional , y servirá a los estudiantes que ingresan a los grados 1-8. El programa tendrá dos sesiones (del 6 al 16 de julio y del 19 al 30 de julio) y operará de 8:45 am a 11:45 am en la escuela Ridley. Esté atento a la información de registro durante la semana del 3 de mayo. Si recibió una invitación para que su hijo participe en Project Discovery o STAR Academy, le recomendamos que envíe su solicitud lo antes posible ya que esperamos que esos programas se llenen al máximo de su capacidad.

### **Semana de agradecimiento a los maestros: del 3 al 7 de mayo**

¡La próxima semana es la Semana de Agradecimiento a los Maestros! Al reflexionar sobre este año escolar menos convencional, recordamos el importante papel que juegan los educadores en la vida de nuestros estudiantes. Brookline tiene la suerte de contar con un excelente personal docente cuyo profesionalismo, habilidades y empatía son incomparables. Dependemos de nuestros educadores para participar e instruir, y para apoyar y guiar a nuestros estudiantes. Sé que hablo en nombre de todos nuestros padres y tutores cuando extendiendo nuestra gratitud y agradecimiento a los maestros de Brookline por su dedicación y compromiso con nuestros estudiantes. Disfrute de un fin de semana de descanso.

### **Aspectos destacados de la escuela**

- **BEEP @ Clark:** Para celebrar el Día de la Tierra, [el aula de la Sra. Zimmerman se](#) tomó un tiempo para aprender sobre el planeta Tierra, creó bombas de semillas para plantar en casa e hizo varias promesas (como hacer abono, conservar energía y alimentar a las aves) para cuidar de nuestra casa.

---

### **Vietnamese:**

*(Do tính cấp thiết của giao tiếp này, các phiên bản đã dịch được cung cấp thông qua Google Dịch và có thể chứa chính tả và cấu trúc khó hiểu. Xin vui lòng bỏ qua bất kỳ sai sót.)*

Chúng tôi hy vọng rằng tuần trở lại sau kỳ nghỉ tháng 4 sẽ thật lành mạnh và hiệu quả cho tất cả mọi người. Với hướng dẫn trực tiếp đầy đủ trở lại cho tất cả các lớp, ngoại trừ những học sinh đăng ký vào Học viện Học tập Từ xa, chúng tôi tiếp tục tiến về phía trước một cách tích cực, mỗi ngày tiến gần hơn một chút đến các thói quen trước đại dịch của chúng tôi. Tôi đặc biệt vui mừng khi thấy nhiều học sinh và nhân viên của chúng tôi sử dụng không gian ngoài trời trong ngày học khi thời tiết cho phép.

Khi chúng tôi kỷ niệm sự sẵn có rộng rãi của vắc-xin COVID-19 và các chỉ số đo lường thuận lợi về sự lây lan của vi-rút, chúng tôi yêu cầu bạn luôn cảnh giác và tuân thủ tất cả các biện pháp phòng ngừa sức khỏe cộng đồng để giữ an toàn cho trường học của chúng ta. Nếu bạn chưa có, chúng tôi khuyến khích bạn đăng ký [chương trình thử nghiệm COVID-19 tổng hợp](#) , [chương trình](#) này dành cho tất cả sinh viên và nhân viên. Chương trình này kiểm tra COVID-19

trong số nhân viên và học sinh không có bất kỳ triệu chứng nào , và là một cách chúng tôi có thể hạn chế bất kỳ khả năng lây lan vi-rút nào trong cộng đồng của chúng tôi.

### **Cập nhật các chương trình mùa hè**

Chúng tôi tiếp tục hoàn tất các kế hoạch cho một số [chương trình hè](#) thú vị dành cho [K-8](#) trong năm nay. Ngoài các chương trình mà PSB hoạt động theo truyền thống (chẳng hạn như *Project Discovery* dành cho các lớp K-5 để cung cấp hỗ trợ đọc có mục tiêu và *Học viện STAR* cho các học sinh METCO và Học sinh Anh ngữ K-8 để cung cấp thêm hỗ trợ và nâng cao học thuật), chúng tôi cũng rất vui được cung cấp một **Chương trình Mùa hè Phổ cập** trong năm nay.

Chương trình Mùa hè Phổ quát sẽ cung cấp sự phong phú về học thuật dựa trên dự án bao gồm xây dựng cộng đồng và học tập về tình cảm xã hội , và sẽ phục vụ học sinh bước vào lớp 1-8. Chương trình sẽ có hai buổi (6-16 / 7 và 19-30 / 7) và hoạt động từ 8:45 sáng đến 11:45 sáng tại Ridley School. Hãy theo dõi thông tin đăng ký trong tuần của ngày 3 tháng 5. Nếu bạn nhận được lời mời cho con mình tham gia vào Dự án Khám phá hoặc Học viện STAR, chúng tôi khuyến khích bạn đăng ký càng sớm càng tốt vì chúng tôi hy vọng những chương trình đó sẽ lấp đầy dung lượng.

### **Tuần lễ tri ân giáo viên: 3-7 tháng 5**

Tuần tới là Tuần lễ tri ân giáo viên! Khi chúng ta suy ngẫm về những năm học khác thường nhất này, chúng ta được nhắc nhở về vai trò quan trọng của các nhà giáo dục đối với cuộc sống của học sinh của chúng ta. Brookline may mắn có được một đội ngũ giảng viên xuất sắc với tính chuyên nghiệp, kỹ năng và sự đồng cảm không ai sánh kịp. Chúng tôi dựa vào các nhà giáo dục của chúng tôi để tham gia và hướng dẫn, cũng như hỗ trợ và hướng dẫn học sinh của chúng tôi. Tôi biết tôi nói thay cho tất cả phụ huynh và người giám hộ của chúng tôi khi tôi gửi lời cảm ơn và cảm ơn đến các giáo viên của Brookline vì sự cống hiến và cam kết của họ đối với học sinh của chúng tôi. Tận hưởng một ngày cuối tuần thư thái.

### **Điểm nổi bật của trường**

- **BEEP @ Clark:** Để kỷ niệm Ngày Trái đất, [lớp học của cô Zimmerman](#) đã dành một chút thời gian để tìm hiểu về hành tinh Trái đất, tạo ra những quả bom hạt giống để trồng ở nhà và đưa ra một số lời hứa (chẳng hạn như ủ phân, tiết kiệm năng lượng và cho chim ăn) để chăm sóc của nhà của chúng tôi.